**SINTETINIŲ LYGIAGREČIŲJŲ TEKSTYNŲ SUKŪRIMO**

**PASLAUGŲ VIEŠOJO PIRKIMO**–**PARDAVIMO SUTARTIES**

**SPECIALIOSIOS SĄLYGOS**

|  |  |
| --- | --- |
| Data\* |  |
| Sutarties Nr. |  |
| Vadovaudamiesi viešosios įstaigos CPO LT, juridinio asmens kodas 302913276, buveinės adresas Ukmergės g. 219-1, 07152 Vilnius, viešojo pirkimo komisijos 2024 m. gruodžio 19 d. sprendimu (viešojo pirkimo komisijos posėdžio protokolo Nr. 8), kuriuo Tiekėjo pasiūlymas (toliau – **Pasiūlymas**) pateiktas atvirame (tarptautiniame) konkurse „Sintetinių lygiagrečių tekstynų sukūrimo paslaugos“ (pirkimo CVP IS numeris – 738308) (toliau – **Pirkimas**) buvo pripažintas laimėjusiu, sudarė šią Paslaugų viešojo pirkimo–pardavimo sutartį (toliau – **Sutartis**). | |

|  |  |
| --- | --- |
| **UŽSAKOVAS** | |
| Pavadinimas | Valstybės skaitmeninių sprendimų agentūra |
| Adresas |  |
| Juridinio asmens kodas |  |
| PVM mokėtojo kodas |  |
| Atsiskaitomoji sąskaita |  |
| Bankas, banko kodas |  |
| Telefonas |  |
| El. paštas |  |
| Atstovas |  |
| Atstovavimo pagrindas |  |
| **TIEKĖJAS** | |
| Pavadinimas | UAB „Tilde informacinės technologijos”  ir UAB „Fotonija, veikiančios pagal jungtinės veiklos sutartį, atstovaujamos atsakingo jungtinės veiklos partnerio UAB „Tilde informacinės technologijos” |
| Adresas |  |
| Juridinio asmens kodas |  |
| PVM mokėtojo kodas |  |
| Banko sąskaita |  |
| Bankas, banko kodas |  |
| Telefonas |  |
| Faksas |  |
| El. paštas |  |
| Atstovas |  |
| Atstovavimo pagrindas |  |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Specialiųjų sutarties sąlygų nuostatos punkto Nr./ pavadinimas** | **Specialiųjų sutarties sąlygų nuostata** | | **Nuoroda į Bendrųjų sutarties sąlygų punktą/ skyrių** |
| **1. SUTARTIES DALYKAS** | | | |
| **1.1. Paslaugų aprašymas** | Perkamos Paslaugos:**Sintetinių lygiagrečiųjų tekstynų sukūrimo paslaugos.**  Išsamus Paslaugų aprašymas ir kiti reikalavimai teikiamoms Paslaugoms nustatyti Specialiųjų sutarties sąlygų 1 priede „Techninė specifikacija“ (toliau – Techninė specifikacija) ir 2 priede „Pasiūlymas“. | | 4.2., 4.3. |
| **1.2. Informacija apie ES lėšomis finansuojamą projektą** **arba kitą projektą** | Pirkimas įgyvendinamas vykdant projektą „**Sintetinių lygiagrečių tekstynų sukūrimas**“, kuris finansuojamas pagal 2021–2030 metų Lietuvos Respublikos ekonomikos ir inovacijų ministerijos valstybės skaitmeninimo plėtros programos pažangos priemonę Nr. 05-002-01-07-08 „Kurti technologinius sprendimus ir įrankius, leidžiančius saugiai ir patogiai naudotis paslaugomis“ 2 veiklą „Kalbinių išteklių dirbtinio intelekto technologijų sprendimų poreikiams plėtra”. Priemonė lietuvių kalbos dirbtinio intelekto sistemoms kurti įgyvendinama Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo priemonės (RRF) lėšomis. | |  |
| **1.3. Papildomos paslaugos** | Netaikoma | | 4.5., 6.21. |
| **2. PASLAUGŲ SUTEIKIMO TERMINAI** | | | |
| **2.1. Paslaugų suteikimo terminas** | Paslaugos pagal Sutartį turi būti pradėtos teikti nuo Sutarties įsigaliojimo dienosir suteiktos **ne vėliau kaip iki 2026 m. balandžio 15 d.,** laikantis Techninėje specifikacijoje nustatytųPaslaugų teikimo terminų. | | 4.4. |
| **2.2. Paslaugų suteikimo terminas, kai Paslaugos teikiamos etapais/ periodais** | Paslaugos teikiamos etapais, kurie nurodyti Specialiųjų sutarties sąlygų 1 priede „Techninė specifikacija“. | | 8.9. |
| **3. SUTARTIES KAINA IR MOKĖJIMO TVARKA** | | | |
| **3.1. Sutarčiai taikoma kainodara** | Fiksuotos kainos kainodara | | 6.1. |
| **3.2. Pradinės sutarties vertė ir Sutarties kaina, kai taikoma fiksuotos kainos kainodara** | Pradinės sutarties vertė yra **608 822,00** (šeši šimtai aštuoni tūkstančiai aštuoni šimtai dvidešimt du eurai, 00 ct) **Eur** **be pridėtinės vertės mokesčio** (toliau – **PVM**).  PVM sudaro 127 852,62 (vieną šimtą dvidešimt septynis tūkstančius aštuonis šimtus penkiasdešimt du eurus, 62 ct) Eur.  Sutarties kaina yra **736 674,62** (septyni šimtai trisdešimt šeši tūkstančiai šeši šimtai septyniasdešimt keturi eurai, 62 ct) Eur su PVM.  Šioje Sutartyje Pradinės sutarties vertė yra lygi laimėjusio Tiekėjo pasiūlymo kainai be PVM, nurodytai už visą pirkimo dokumentuose ir Sutartyje nurodytą perkamų Paslaugų kiekį ir (ar) apimtį. | | 6.1., 6.2. |
| **3.3. Sutarties kainos/ įkainių perskaičiavimas** | Sutarties kaina bus perskaičiuojama:  - pagal bendrą kainų lygio kitimą;  - dėl PVM tarifo pasikeitimo.  *3.3.1. Sutarties kainos peržiūra dėl PVM tarifo pasikeitimo:*  Jeigu Sutarties vykdymo metu pasikeičia PVM mokėjimą reglamentuojantys teisės aktai, darantys tiesioginę įtaką Tiekėjo teikiamų Paslaugų Sutartyje nurodytai kainai, Sutarties kaina perskaičiuojama nekeičiant Paslaugų kainos be PVM.  Perskaičiuota Sutarties kaina įforminama Susitarimu ir turi būti taikoma nuo naujo PVM įvedimo datos (nepriklausomai nuo to, kada pasirašytas Susitarimas).  *3.3.2. Sutarties kainos/ įkainių peržiūra dėl kitų mokesčių, lemiančių Paslaugų kainos pokytį, pasikeitimo*  Netaikoma  *3.3.3. Sutarties kainos peržiūra dėl kainų lygio pokyčio*  3.3.2.1. Bet kuri Sutarties šalis Sutarties galiojimo metu turi teisę inicijuoti Sutartyje numatytų kainos perskaičiavimą (keitimą) ne anksčiau kaip po 3 (trijų) mėnesių nuo Sutarties sudarymo dienos (*jeigu perskaičiavimas jau buvo atliktas – nuo paskutinio perskaičiavimo pagal šį punktą dienos*), jeigu Vartojimo prekių ir paslaugų kainų pokytis (k), apskaičiuotas kaip nustatyta 3.3.3.3. papunktyje, viršija 5 procentus.  3.3.3.2. Šalys privalo Susitarime nurodyti indekso reikšmę laikotarpio pradžioje ir jos nustatymo datą, indekso reikšmę laikotarpio pabaigoje ir jos nustatymo datą, kainų pokytį (k), perskaičiuotus kainą/ įkainius, perskaičiuotą pradinės sutarties vertę.  3.3.3.3. Nauja kaina apskaičiuojama pagal formulę:  *, kur*  a – kaina (Eur be PVM)) (jei jis jau buvo perskaičiuotas, tai po paskutinio perskaičiavimo)  a1 – perskaičiuotas (pakeistas) įkainis/ kaina (Eur be PVM)  k – Pagal vartotojų kainų indeksą VARTOJIMO PREKĖS IR PASLAUGOS) apskaičiuotas Vartojimo prekių ir paslaugų kainų pokytis (padidėjimas arba sumažėjimas) (%). „k“ reikšmė skaičiuojama pagal formulę:  , (proc.) kur  Indnaujausias – kreipimosi dėl kainos perskaičiavimo išsiuntimo kitai šaliai datą naujausias paskelbtas vartojimo prekių ir paslaugų indeksas VARTOJIMO PREKĖS IR PASLAUGOS).  Indpradžia – laikotarpio pradžios datos (mėnesio) vartojimo prekių ir paslaugų indeksas (VARTOJIMO PREKĖS IR PASLAUGOS). Pirmojo perskaičiavimo atveju laikotarpio pradžia (mėnuo) yra Sutarties sudarymo dienos mėnuo. Antrojo ir vėlesnių perskaičiavimų atveju laikotarpio pradžia (mėnuo) yra paskutinio perskaičiavimo metu naudotos paskelbto atitinkamo indekso reikšmės mėnuo.  3.3.3.4. Skaičiavimams indeksų reikšmės imamos **keturių** skaitmenų po kablelio tikslumu. Apskaičiuotas pokytis (k) tolimesniems skaičiavimams naudojamas suapvalinus iki **vieno**skaitmens po kablelio, o apskaičiuotas įkainis „a“ suapvalinamas iki **dviejų** skaitmenų po kablelio.  Sutarties kaina nebus perskaičiuojama:  - pagal Paslaugų grupių kainų pokyčius;  - dėl kitų mokesčių pasikeitimų. | | 6.3., 6.4.  6.3.1.  6.3.2.  6.3.3. |
| **3.4. Atsiskaitymo su Tiekėju terminas** | Ne vėliau kaip per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nuo Paslaugų perdavimo–priėmimo akto pasirašymo ir sąskaitos faktūros gavimo dienos.  Tiekėjas, įvykdęs Sutartyje numatytus įsipareigojimus, turi kreiptis į Užsakovą dėl Paslaugų rezultato Užsakovui perdavimo ir Paslaugų perdavimo–priėmimo akto pasirašymo. Užsakovas įsipareigoja priimti tinkamai ir laiku suteiktas Paslaugas, pasirašydamas Paslaugų perdavimo–priėmimo aktą ne vėliau kaip per 10 (dešimt) darbo dienų nuo Tiekėjo kreipimosi dienos, arba per šį terminą nurodyti suteiktų Paslaugų trūkumus Tiekėjui. | | 6.6. |
| **3.5. Atsiskaitymas su Tiekėju (etapais/ periodiškai)** | 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nuo sąskaitos faktūros priėmimo dienos, kurią Tiekėjas Užsakovui pateikia ne vėliau kaip per 5 (penkias) darbo dienas nuo atitinkamo Paslaugų perdavimo–priėmimo akto pasirašymo dienos, etapais, kurie nurodyti Specialiųjų sutarties sąlygų 1 priedo „Techninė specifikacija“ 1 lentelėje. | | 6.7. |
| **3.6. Avansas** | Netaikoma | | 6.10.-6.20. |
| **4. PAPILDOMAS SUTARTIES ĮVYKDYMO UŽTIKRINIMAS** | | | |
| 4.1. Papildomų sutarties įvykdymo užtikrinimo priemonių nereikalaujama. | | | |
| **5. ŠALIŲ TEISĖS IR PAREIGOS** | | | |
| **5.1. Papildomi Užsakovo ir Tiekėjo įsipareigojimai ir teisės** | Papildomų Užsakovo ir Tiekėjo įsipareigojimų ir teisių nenumatoma. | | 5 skyrius |
| **6. INTELEKTINĖS NUOSAVYBĖS TEISĖS** | | | |
| **6.1. Turtinių autoriaus teisių parėjimas Užsakovo nuosavybėn** | Turtinės autoriaus teisės Užsakovo nuosavybėn pereina. | | 9 skyrius |
| **7. ŠALIŲ ATSAKOMYBĖ** | | | |
| **7.1. Užsakovui taikomos netesybos dėl apmokėjimo vėlavimo** | Netesybų dydis taikomas toks, koks numatytas Bendrosiose sutarties sąlygose. | | 10.2. |
| **7.2. Tiekėjui taikomos netesybos** | Netesybų dydis taikomas toks, koks numatytas Bendrosiose sutarties sąlygose. Netesybos skaičiuojamos nuo nesuteiktų Paslaugų vertės. | | 10.3. |
| **7.3. Bauda, taikoma Tiekėjui/ Užsakovui, nutraukus Sutartį dėl esminio Sutarties pažeidimo** | 5 (penki) procentai nuo Pradinės sutarties vertės. | | 13.4.6.  13.5.5. |
| **7.4. Bauda Tiekėjui dėl esamų Subtiekėjų ar specialistų, ar jungtinės veiklos partnerių pakeitimo/ naujų Subtiekėjų pasitelkimo, nesilaikant Bendrosiose sutarties sąlygose nurodytos Subtiekėjų ir (ar) specialistų, ir (ar) jungtinės veiklos partnerių keitimo tvarkos** | 5000 (penki tūkstančiai)Eur. | | 14.1.11.  14.3.8.  14.4.5. |
| **7.5. Tiekėjui taikomos baudos dėl aplinkosauginių ir (arba) socialinių kriterijų nesilaikymo** | Netaikoma | | 5.6. |
| **7.6. Tiekėjui/ Užsakovui taikoma bauda dėl konfidencialumo reikalavimų nesilaikymo** | Netaikoma | | 15.5. |
| **7.7. Tiekėjui taikomos netesybos dėl pirkimo dokumentuose nustatytų kokybinių kriterijų nepasiekimo Sutarties vykdymo metu** | 5 (penki) procentai nuo Pradinės sutarties vertės. | | 5.6. |
| **7.8. Tiekėjui taikomos netesybos dėl Sutarties įvykdymo užtikrinimo nepratęsimo** | Netaikoma | | 7.13. |
| **7.9. Tiekėjui taikomos netesybos dėl etiško elgesio reikalavimų nesilaikymo** | Netaikoma | | 20.8. |
| **7.10. Kitos netesybos** | Netaikoma | |  |
| **7.11. Solidarios atsakomybės taikymas** | Tiekėjas ir ūkio subjektai, kurių pajėgumais rėmėsi tiekėjas, atsižvelgdamas į pirkimo dokumentuose nustatytus ekonominio ir finansinio pajėgumo reikalavimus, solidariai atsako už Sutarties įvykdymą. | | 10.8. |
| **8. SUTARTIES GALIOJIMAS IR PRATĘSIMAS** | | | |
| **8.1. Sutarties pratęsimas** | Sutarties pratęsimas numatomas, kai yra Bendrosiose sutarties sąlygose numatyti pagrindai. | | 12.9., 12.10. |
| **8.2. Sutarties pratęsimo metu taikoma kainodara** | Už atliktas Paslaugas apmokama Pasiūlyme nurodyta kaina. | | 12 skyrius |
| **9. SUTARTIES NUTRAUKIMAS IR KITOS NUOSTATOS** | | | |
| **9.1. Sutarties nutraukimo pagrindai** | 9.1.1. Sutartis gali būti nutraukiama rašytiniu Šalių susitarimu arba vienašališkai, Bendrosiose sutarties sąlygose nustatyta tvarka. | | 13 skyrius |
| **9.2.**  **Esminiai Sutarties pažeidimai** | Esminiai Sutarties pažeidimai numatyti Bendrosiose sutarties sąlygose ir Lietuvos Respublikos civiliniame kodekse.  *-* jeigu Paslaugos yra suteiktos netinkamai ir (ar) nekokybiškai ir (ar) neatitinka Sutartyje ir (ar) Techninėje specifikacijoje numatytų reikalavimų ir Tiekėjas neištaiso Paslaugų teikimo trūkumų per Užsakovo nurodytą (-us) terminą (-us);  - jeigu Tiekėjas ilgiau kaip 30 dienų iš eilės vėluoja suteikti Sutarties reikalavimus atitinkančias Paslaugas pagal Paslaugų teikimo terminus, nurodytus Techninėje specifikacijoje, dėl Tiekėjo kaltės;  - jeigu Tiekėjas dėl savo kaltės negali ir (arba) atsisako vykdyti Sutartyje numatytus įsipareigojimus ar bet kurią jų dalį, nepriklausomi nuo tokios dalies vertės;  - jeigu Tiekėjas padidina Sutarties kainą ir nevykdo prisiimtų įsipareigojimų už Sutartyje nustatytą kainą. | | 13.4.1. |
| **9.3. Užsakovo rezervuota teisė** | Netaikoma | | 13.4.2.15. |
| **9.4. Nacionalinio saugumo nuostatos** | Užsakovas veikia gynybos srityje, valdo ypatingos svarbos informacinę infrastruktūrą, veikia srityse, kurios laikomos nacionaliniam saugumui užtikrinti strategiškai svarbių ūkio sektorių dalimi, ar įrašytas į Saugiojo tinklo naudotojų sąrašą, atlieka prekių pirkimą (-us), kurio (-ių) objekto (-ų) BVPŽ kodas nurodytas Viešojo pirkimo objektų, nurodytų Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 37 straipsnio 9 dalyje ir 47 straipsnio 9 dalyje, Bendrojo viešųjų pirkimų žodyno kodų sąraše, patvirtintame Lietuvos Respublikos Vyriausybės 2022 m. kovo 30 d. nutarimu Nr. 280 „Dėl Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 92 straipsnio 13, 14 ir 15 dalių nuostatų įgyvendinimo“. | | 13.4.2.17. |
| **9.5. Tarptautinių sankcijų įgyvendinimas (Tarybos reglamento (ES) 2022/576 5 k straipsnis)** | Sutartis nutraukiama, jeigu paaiškėja, kad Tiekėjas atitinka bent vieną iš Tarybos Reglamento (ES) 2022/576 2022 m. balandžio 8 d. kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 833/2014 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į Rusijos veiksmus, kuriais destabilizuojama padėtis Ukrainoje, 5k straipsnio sąlygų (taikoma, kol Reglamentas galioja). | |  |
| **10. SUBTIEKĖJŲ PASITELKIMAS IR KEITIMAS** | | | |
| **10.1. Sutarties vykdymui pasitelkiami ūkio subjektai** | Nepasitelkiami. | | 14 skyrius |
| **11. APLINKOSAUGINIAI IR SOCIALINIAI KRITERIJAI** | | | |
| **11.1. Aplinkosauginių kriterijų nustatymo teisinis pagrindas** | Aplinkosauginiai kriterijai Paslaugoms nustatomi vadovaujantis Aplinkos apsaugos kriterijų taikymo, vykdant žaliuosius pirkimus, tvarkos aprašo, patvirtinto 2011 m. birželio 28 d. įsakymu D1-508 „Dėl Aplinkos apsaugos kriterijų taikymo, vykdant žaliuosius pirkimus, tvarkos aprašo patvirtinimo“ (toliau – Tvarkos aprašas) 4.4.3papunkčiu: perkama tik nematerialaus pobūdžio (intelektinė) ar kitokia paslauga, nesusijusi su materialaus objekto sukūrimu, kurios teikimo metu nėra numatomas reikšmingas neigiamas poveikis aplinkai, nesukuriamas taršos šaltinis ir negeneruojamos atliekos. | |  |
| **11.2. Aplinkosauginiai reikalavimai paslaugai ir/ar jos teikimui** | Nustatyti Sutarties specialiųjų sąlygų 11.1 p. | |  |
| **11.3. Socialiniai kriterijai** | Netaikoma | |  |
| **12. BENDRŲJŲ SĄLYGŲ PAKEITIMAI IR PAPILDYMAI**  (jeigu būtina dėl konkretaus Sutarties dalyko specifikos) | | | |
| **12.1.** | Šalys susitaria pakeisti nurodytą Bendrųjų sutarties sąlygų punktą ir išdėstyti jį nauja redakcija:  8.3. Tiekėjas, įvykdęs Sutartyje numatytus įsipareigojimus, turi kreiptis į Užsakovą dėl Paslaugų rezultato Užsakovui perdavimo ir Paslaugų perdavimo–priėmimo akto pasirašymo. Užsakovas įsipareigoja priimti tinkamai ir laiku suteiktas Paslaugas, pasirašydamas Paslaugų perdavimo–priėmimo aktą ne vėliau kaip per 10 (dešimt) darbo dienų nuo Tiekėjo kreipimosi dienos, arba per šį terminą nurodyti suteiktų Paslaugų trūkumus Tiekėjui. Abiem Sutarties Šalims pasirašius Paslaugų perdavimo–priėmimo aktą, Tiekėjas įsipareigoja ne vėliau kaip per 2 (dvi) darbo dienas Sutartyje nustatyta tvarka pateikti Sąskaitą, jei Sąskaita pagal Bendrųjų sutarties sąlygų 8.2 punktą neprilyginama Paslaugų perdavimo–priėmimo aktui. | |  |
| **12.2.** | Bendrosiose sutarties sąlygose nurodytos alternatyvios nuostatos (su prierašu „jei taikoma“ ir pan.) taikomos tik tokiu atveju, jeigu jos konkrečiai aprašomos Specialiosiose sutarties sąlygose. | |  |
| **13. SPECIALIŲJŲ SUTARTIES SĄLYGŲ PRIEDAI** | | | |
| 13.1. Priedas Nr. 1 – Techninė specifikacija;  13.2. Priedas Nr. 2 – Pasiūlymas;  13.3. Priedas Nr. 3 – Atsakingi asmenys;  13.4. Priedas Nr. 4 – Siūlomi specialistai. | | | |
| **14. ŠALIŲ PARAŠAI** | | | |
| Užsakovo atstovo vardas, pavardė  Atstovo pareigos  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  (parašas) | | Tiekėjo atstovo vardas, pavardė  Atstovo pareigos  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  (parašas) | |

\* Jei šis dokumentas pasirašomas elektroniniu būdu, šio dokumento pasirašymo ir registracijos datos užfiksuojamos šio dokumento metaduomenyse.